

# ALMUERZO LUNCH

From 10.00 until 16.00H

PAGINA 24

PAGINA 25

## BARRA POLLO PICANTE 11.8

- Spaans broodje met gegrilde kippendij en pittige chipotlesaus.
- Spanish bread with grilled chicken thigh and a spicy chipotle sauce.
- Spanischer Brot mit gegrilltem Hähnchenschenkel und würziger Chipotle-Sauce.



## TORTILLA 9.8

- Cubaanse omelet op een wrap met keuze uit extra's (+€1,80): tomaat, chorizo, kaas, seizoensgroente en/of hete kip.
- Cuban omelette on a wrap with a choice of extras (+ €1,80): tomato, chorizo, cheese, seasonal vegetables and/or spicy chicken.
- Kubanisches Omelett auf einer Tortilla mit einer Auswahl an Extras (+ €1,80): Tomaten, Chorizo, Käse, Gemüse der Saison und/oder würziges Hühnchen.



## QUESADILLA QUESO 5.5

- Tortilla tosti met kaas & nacho's.
- Grilled tortilla sandwich with cheese & nachos.
- Grilltes Tortilla-Sandwich mit Käse & Nacho's.



## QUESADILLA QUESO Y TOMATE 6

- Tortilla tosti met kaas, tomaat & nacho's.
- Grilled tortilla sandwich with cheese, tomato & nachos.
- Grilltes Tortilla-Sandwich mit Käse, Tomato & Nacho's.



## QUESADILLA QUESO Y CHORIZO 6.9

- Tortilla tosti met kaas, chorizo & nacho's.
- Grilled tortilla sandwich with cheese, chorizo & nachos.
- Grilltes Tortilla-Sandwich mit Käse, Chorizo & Nacho's.



## BARRA JAMON IBERICO 14.8

- Spaans broodje met Iberico ham en heerlijke tomaten jam.
- Spanish bread with Iberico ham and a delicious Tomato jam.
- Spanischer Brot mit Iberico Schinken und ein köstliche Tomatenmarmalade.



## SOPA DE POLLO CACTUS Y NACHO 8.5

- Mexicaanse soep gemaakt met kip cactus & topping van nacho's.
- Mexican soup made with chicken cactus & a topping of nachos.
- Mexikanische Suppe aus Hühnchen, Kaktus & Nacho.



## BARRA QUESO DE CABRAS 11.8

- Spaans broodje met geitenkaas, sla, geroosterde bonen en dressing van Cuarenta Y Tres.
- Spanish bread with goat cheese, salad, fried beans and a dressing of Cuarenta Y Tres.
- Spanischer Brot mit Ziegenkäse, Salat, geröstete Bohnen und einem Dressing von Cuarenta Y Tres.



## BARRA ENSALADA DE ATÚN 11.3

- Spaans broodje met huisgemaakte tonijnsalade, rode ui, jalapeños en kappertjes.
- Spanish bread with homemade tuna salad, red onion, jalapeños and capers.
- Spanischer Brot mit hausgemachtem Thunfischsalat, roten Zwiebeln, Jalapeños und Kapern.



## ENSALADA POLLO PICANTE 17.5

- Maaltijdsalade met gegrilde kippendijen en pikante chipotle saus.
- Meal salad with grilled chicken thigh and a spicy chipotle sauce.
- Mahlzeitsalat mit gegrilltem Hähnchenschenkel und würzige Chipotle-Sauce.



## ENSALADA QUESO DE CABRAS 16.5

- Salade met geitenkaas, geroosterde bonen en een dressing van licor 43.
- Salad with goat cheese, fried beans and a dressing of licor 43.
- Salat mit Ziegenkäse, geröstete Bohnen und einem Dressing von licor 43.



## ANGUS HAMBURGUESA 19.5

- Sesam brioche bol met black angus beef burger, ijsbergsla, tomaat, komkommer en jalapeño-mayonnaise. Met friet.
- Sesame brioche bun with black angus beef burger, iceberg lettuce, tomato, cucumber and jalapeño mayonnaise. With fries.
- Sesam-Brioche-Brötchen mit Black-Angus-Beef-Burger, Eisbergsalat, Tomato, Gurke und Jalapeño-Mayonnaise. Mit Pommes.



## HAMBURGUESA VEGETARIANA 19.5

- Sesam brioche bol met een groente burger, ijsbergsla, tomaat, komkommer en jalapeño-mayonnaise. Met friet.
- Sesame brioche bun with a vegetable burger, iceberg lettuce, tomato, cucumber and jalapeño mayonnaise. With fries.
- Sesam-Brioche-Brötchen mit Gemüseburger, Eisbergsalat, Tomato, Gurke und Jalapeño-Mayonnaise. Mit Pommes.



## BARRA CROQUETA 10.5

- Spaans broodje met twee rundvleeskroketten, coleslaw en Amsterdams zuur.
- Spanish sandwich with two beef croquettes, coleslaw and Amsterdam pickles.
- Spanisches Sandwich mit zwei Rinderkroketten, Krautsalat und Amsterdamer Gurken.



## BARRA VEGETARIANA CROQUETA 10.8

- Spaans broodje met twee vegan kroketten, coleslaw en Amsterdams zuur.
- Spanish sandwich with two vegan croquettes, coleslaw and Amsterdam pickles.
- Spanisches Sandwich mit zwei veganer Kroketten, Krautsalat und Amsterdamer Gurken.



If you have any allergies, please let the staff know.

**PVL M TREE**

*Tropic Ale*

Een bijzonder doordrinkbaar, fris ondergistend bier met tropische twist. Passievrucht, mango maar ook fruitige hop zijn duidelijk te herkennen en geven een echte Island-Feel.

4,6% ABV.

**Caballito**

Hoe smaakt een echt Zuid-Amerikaans Belgisch bier? De Caballito, het vertaalt zich naar klein paard. Maar het verwijst ook naar een shot tequila. En dat is precies wat je proeft in dit product!

5,9% ABV.

Geen 18, geen alcohol



# TAPAS

From 10.00 until 22.00H

PAGINA 26

## BRIC DE CHORIZO 7.5

- Gegrilde chorizoworstjes
- Grilled chorizosausages
- Gegrillte Chorizo-Würstchen

## PAN CON TOMATE Y IBERICO 10.7

- Iberico ham met sneebrood en tomatenjam.
- Iberico ham with slice bread and tomato jam.
- Iberico-Schinken mit Brot und Tomatenmarmelade.



## ALITAS DE POLLO 7.9

- Gegrilde kippenvleugels met knoflook
- Grilled hicken wings with garlic
- Gegrillte Hähnchenflügel mit Knoblauch



## CROQUETAS DE CHORIZO 8.9

- Vier kroketjes met chorizo
- Four croquettes with chorizo
- Vier Kroketten mit Chorizo



## ALBONDIGAS 8.5

- Rundergehaktballetjes in tomatensaus en twee stukjes brood
- Beef meatballs in tomato sauce and two pieces of bread
- Rindfleischbällchen in Tomatensauce und zwei Stück Brot



## EMPANADAS 7.9

- Vier typisch Argentijnse pasteitjes gevuld met rundvlees met pico de gallo
- Four typical Argentine pastry filled with beef with pico de gallo
- Vier typisch argentinische Pasteten gefüllt mit Rindfleisch mit pico de gallo



## DATILES CON BACON 7.9

- Dadels omwikkeld met gegrilde bacon
- Dates wrapped with grilled bacon
- Datteln umwickelt mit gegrilltem Speck



## BOQUERONES 7.2

- Ansjovis in azijn
- Anchovies in vinegar
- Sardellen in Essig



## CALAMARES 8

- Gepaneerde inktvisringen met aioli
- Breaded squid rings with aioli
- Panierte Tintenfischringe mit Aioli



## GAMBAS AL AJILLO 9.6

- Scampi's in een licht pikante olie met knoflook en twee stukjes brood
- Scampis in a slightly spicy oil with garlic and two pieces of bread
- Scampis in leicht scharfem Öl mit Knoblauch und zwei Stück Brot



## NACHO CON QUESO 9.8

- Nacho's uit de oven met kaas, crème fraîche, jalapeños, lente ui, rode ui & pico de gallo.
- Oven-baked nachos with cheese, crème fraîche, jalapeños, spring onion, red onion & pico de gallo.
- Im Ofen gebackene Nachos mit Käse, Crème Fraîche, Jalapeños, Frühlingszwiebel, rote Zwiebel & Pico de Gallo.



## NACHO CON TODO 12.8

- Nacho's uit de oven met kaas, gekruid gehakt, crème fraîche, jalapeños, lente ui, rode ui & pico de gallo.
- Oven-baked nachos with cheese, seasoned minced meat, crème fraîche, jalapeños, spring onion, red onion & pico de gallo.
- Nachos aus dem Ofen mit Käse, gewürztem Hackfleisch, Crème Fraîche, Jalapeños, Frühlingszwiebel, rote Zwiebel & Pico de Gallo.



## MANGO'S LOADED CHILI FRIES 9.3

- Portie verse patat afgetopt met licht pikante beefchili & crème fraîche
- A portion of fresh fries topped with lightly spicy beef chili & crème fraîche
- Portion frischer Pommes frites, bedekt mit leicht scharfem Rinder-Chili & Crème fraîche



## CROQUETAS DE GAMBA 8.9

- Vier kroketjes gevuld met garnalen
- Four croquettes filled with shrimps
- Vier kroketten gefüllt mit Garnelen



## ATÚN Y NACHO 7.5

- Tonijn salade met nacho's
- Tuna salad with nachos
- Thunfischsalat mit Nachos



## GUACAMOLE Y NACHO 8.5

- Guacamole met nacho's
- Guacamole with nachos
- Guacamole mit Nachos



## PAN CASERO 6.9

- Brood met aioli en olijventapenade
- Bread with aioli and tapenade
- Brot mit Aioli und Tapenade



## CROQUETAS QUESO Y ESPINACAS 8.2

- Vier kroketjes van met kaas en spinazie
- Four croquettes filled with cheese and spinach
- Vier Kroketten gefüllt mit Käse und Spinat



## JALAPEÑOS CON QUESO 8.3

- Vier gepaneerde pepers gevuld met kaas
- Four breaded peppers stuffed with cheese
- Vier panierte Paprika gefüllt mit Käse



## ACEITUNAS 4.6

- Gemarineerde olijven
- Marinated olives
- Marinierte Oliven

## CATA VALIENTE 4.9

- Proeverij van verschillende PIKANTE pepers
- Tasting of different SPICY peppers
- Verkostung verschiedener SPICY Paprika

## PIMIENTOS DEL PADRÓN 6.5

- Gegrilde milde groene pepers met grof zeezout
- Grilled mild green peppers with sea salt
- Gegrillte milde grüne Chilis mit Meersalz

## PATATAS BRAVAS 5.8

- Gefrituurde aardappelpartjes met rode saus
- Fried potato wedges with red sauce
- Gebratene Kartoffelspalten mit rote Sauce



## CHAMPIÑONES 5.2

- Gemarineerde champignons uit de oven
- Marinated mushrooms from the oven
- Marinierte Champignons aus dem Ofen

## BITTERBALLEN 9.2

- Acht rundvlees bitterballen met mosterd
- Eight of beef 'bitterballen' with mustard
- Acht rindfleisch 'bitterballen' mit Senf



## VEGETARIANO BITTERBALLEN 9.8

- Acht vegan bitterballen met mosterd
- Eight of vegan bitterballen with mustard
- Acht vegane Bitterballen mit Senf



## KAASSTENGELS 7.8

- Zes kaasstengels met chilisaus
- Six of cheese sticks with chili sauce
- Sechs Käsesticks mit Chilisaucе



If you have any allergies, please let the staff know.

If you have any allergies, please let the staff know.



# CENA DINNER

From 17.00 until 22.00H

PAGINA 28

PAGINA 29

## FAJITA DE CARNE 24.8

- Zinderend hete pan met gemarineerd rundvlees, groene paprika, jalapeños, gebakken ui, 3 toppings: crème fraîche, guacamole, pica de gallo en 3 wraps.
- Sizzling hot pan with marinated beef, green bell pepper, jalapeños, fried onion, 3 toppings: crème fraiche, guacamole, pica de gallo and 3 wraps.
- Brutzelnd heiße Pfanne mit mariniertem Rindfleisch, grünes Paprika, Jalapeños, Röstzwiebeln, 3 Toppings: Crème Fraiche, Guacamole, Pica de Gallo und 3 Wraps.



## FAJITA DE POLLO 24.8

- Zinderend hete pan met gemarineerde kippenrij, groene paprika, jalapeños, gebakken ui, 3 toppings: crème fraîche, guacamole, pica de gallo en 3 wraps.
- Sizzling hot pan with marinated chicken thigh, green bell pepper, jalapeños, fried onion, 3 toppings: crème fraiche, guacamole, pica de gallo and 3 wraps.
- Brutzelnd heiße Pfanne mit mariniertem Hähnchenschenkel, grünes Paprika, Jalapeños, Röstzwiebeln, 3 Toppings: Crème Fraiche, Guacamole, Pica de Gallo und 3 Wraps.



## DORADA A LA PLANCHA 27.5

- Hele dorade van de grill met knoflook, citroen en coleslaw.
- Whole dorade from the grill with garlic, lemon and coleslaw.
- Ganze Dorade vom Grill mit Knoblauch, Zitrone und Krautsalat.



## ANGUS HAMBURGUESA 19.5

- Sesam brioche bol met black angus beef burger, ijsbergsla, tomaat, komkommer en jalapeño-mayonnaise. Met friet.
- Sesame brioche bun with black angus beef burger, iceberg lettuce, tomato, cucumber and jalapeño mayonnaise. With fries.
- Sesam-Brioche-Brötchen mit Black-Angus-Beef-Burger, Eisbergsalat, Tomate, Gurke und Jalapeño-Mayonnaise. Mit Pommes.



## HAMBURGUESA VEGETARIANA 19.5

- Sesam brioche bol met een groente burger, ijsbergsla, tomaat, komkommer en jalapeño-mayonnaise. Met friet.
- Sesame brioche bun with a vegetable burger, iceberg lettuce, tomato, cucumber and jalapeño mayonnaise. With fries.
- Sesam-Brioche-Brötchen mit Gemüseburger, Eisbergsalat, Tomate, Gurke und Jalapeño-Mayonnaise. Mit Pommes.



## BURRITO DE POLLO 19.8

- Burrito met rijst, bonen, gemarineerde kippendijen, groente en crème fraîche.
- Burrito with rice, beans, marinated chicken thighs, vegetables and crème fraiche.
- Burrito mit Reis, Bohnen, marinierten Hähnchenschenkeln, Gemüse und Crème Fraîche.



## BURRITO VEGETARIANO 19.8

- Burrito met rijst, bonen, groente en crème fraîche.
- Burrito with rice, beans, vegetables and crème fraiche.
- Burrito mit Reis, Bohnen, Gemüse und Crème Fraîche.



## COSTILAR TIERNO 24.5

- Malse sparerib met een frisse side salade.
- Tender rib with a fresh side salad.
- Zarte Rippe mit einem frischen Beilagensalat.



## ENSALADA QUESO DE CABRAS 19.5

- Salade met geitenkaas, geroosterde bonen en een dressing van licor 43.
- Salad with goat cheese, fried beans and a dressing of licor 43.
- Salat mit Ziegenkäse, geröstete Bohnen und einem Dressing von licor 43.



## ENSALADA POLLO PICANTE 19.5

- Salade met gegrilde kippendijen en pikante chipotle saus.
- Salad with grilled chicken thigh and a spicy chipotle sauce.
- Salat mit gegrilltem Hähnchenschenkel und würzige Chipotle-Sauce.



## KIDSMEAL 12.5

- Kipnuggets of knakworstjes met frietjes, ketchup, mayonaise, appelmoes en een cadeautje (t/m 12 jaar).
- Chicken nuggets or frankfurters with fries, ketchup, mayonnaise, apple sauce and a present (up to 12 years old).
- Chicken Nuggets oder Würstchen mit Pommes, Ketchup, Mayonnaise, Apfelmus und einem Geschenk (bis zu 12 Jahre alt).



## GUARNICIONES

### PAPAS FRITAS 4.8

- Portie friet
- Portion of fries
- Portion Pommes



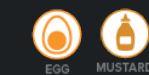
### PATATAS BRAVAS 5.8

- Gefrituurde aardappelpartjes met rode saus
- Fried potato wedges with red sauce
- Gebratene Kartoffelspalten mit rote Sauce



### ENSALADA VERDE 4.5

- Frisse groene salade
- Fresh green salad
- Frischer grüner Salat



## POSTRE

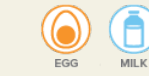
### PASTEL DE CHOCOLATE 6.8

- Smeuige chocoladetaart
- Creamy chocolate cake
- Cremiger Schokoladenkuchen



### CREMA CATALANA 7.5

- De Spaanse crème brulee
- The Spanish creme brulee
- Die spanische Crème Brûlée



### CHURROS 7.5

- De lekkernij uit Spanje met kaneel suiker
- The delicacy from Spain with cinnamon sugar
- Die Delikatesse aus Spanien mit Zimtzucker



If you have any allergies, please let the staff know.